

SEP 05 2006

HAROLD S. MARENUS, CLERK
U.S. BKCY. APP. PANEL
OF THE NINTH CIRCUIT

NOT FOR PUBLICATION

UNITED STATES BANKRUPTCY APPELLATE PANEL
OF THE NINTH CIRCUIT

In re

JOE B. CHALEUNRATH,

Debtor.

JAMES E. SALVEN, Chapter 7
Trustee,

Appellant,

v.

VIENGSAVANH CHALEUNRATH;
VIENGDAVANH CHALEUNRATH,

Appellees.

) BAP No. EC-06-1081-BMoS

) Bk. No. 05-10943

) Adv. No. 05-01214

MEMORANDUM¹

Argued and Submitted on July 21, 2006 at
Sacramento, California

Filed - September 5, 2006

Appeal from the United States Bankruptcy Court
for the Eastern District of California

Honorable Richard T. Ford, Bankruptcy Judge, Presiding

Before: BRANDT, MONTALI and SMITH, Bankruptcy Judges.

¹ This disposition is not appropriate for publication and may not be cited to or by the courts of this circuit except when relevant under the doctrines of law of the case, res judicata or collateral estoppel. See 9th Cir. BAP Rule 8013-1.

1 Eighteen months before debtor filed a chapter 7² petition, he
2 transferred his partial interest in the family home to two of his sons.
3 The trustee filed a complaint to avoid the transfer. Just before trial,
4 defendants raised the defense of resulting trust. The trustee objected
5 to evidence supporting that defense, and to the testimony of a daughter
6 of debtor, which objections the bankruptcy court overruled, entering
7 judgment in favor of the defendants.

8 We AFFIRM.

9
10 **I. FACTS**

11 Most of the pertinent facts are set forth in the stipulated facts,
12 summarized here:

13 In August 1999, debtor Joe Chaleunrath, his wife (Bouaphien
14 Chaleunrath) and son, appellee Viengsavanh Chaleunrath, purchased
15 residential property in Fresno, California, holding title as joint
16 tenants. (We refer to debtor's community interest as the "Property".)
17 A mortgage in the amount of \$61,989 was solely in debtor's name.
18 Debtor, his wife, daughter Tana, and some other family members lived in
19 the Property; it is not clear whether either appellee lived there.

20 A fire destroyed the Property in 2001, and debtor and his family
21 lived in a hotel for several months while it was rebuilt. The
22 homeowner's insurance, which was in debtor's name only, did not cover
23

24 ² Absent contrary indication, all "Code," chapter and section
25 references are to the Bankruptcy Code, 11 U.S.C. §§ 101-1330 prior to
26 its amendment by the Bankruptcy Abuse Prevention and Consumer
27 Protection Act of 2005, Pub. L. 109-8, 119 Stat. 23, as the case from
28 which the adversary proceeding and these appeals arise was filed
before its effective date (generally 17 October 2005). "Rule"
references are to the Federal Rules of Bankruptcy Procedure, "FRE"
references are the Federal Rules of Evidence and "CCC" references are
to the California Civil Code.

1 the entire hotel bill. A charge of \$21,601 was left owing to Creditor
2 Mediators, Inc. ("CMI"), presumably a collection agency.

3 In August of 2003 debtor and his wife transferred, for no
4 consideration, their partial interest in the Property to two of their
5 sons, appellees Viengsavanh Chaleunrath and Viengdavanh Chaleunrath, as
6 joint tenants. Thereafter, Viengsavanh Chaleunrath refinanced with a
7 lien of approximately \$65,000 against the Property; the fair market
8 value is \$220,000. No calculation of the equity and no evidence
9 regarding any other liens is in the record provided us.

10 In February of 2005, debtor filed a chapter 7 petition.³ Debtor's
11 schedules and statement of affairs showed that the debtor is retired,
12 and that since 1999 his only income has been social security of \$600-
13 \$700 monthly. He scheduled assets of \$2,420, and two liabilities, the
14 CMI bill and a \$950 debt for "medical reimbursement." He scheduled two
15 monthly expenses relating to the property: insurance and real property
16 taxes.

17 James Salven ("trustee") was appointed Chapter 7 trustee. At the
18 § 341 meeting, debtor disclosed the 2003 transfer of Property to his
19 sons. The trustee thereafter filed an adversary proceeding to avoid the
20 transfer and to recover its value under § 550 and 551.

21 In their trial brief, appellees raised a resulting trust defense,
22 which had not been pleaded in an answer. The trustee neither filed a
23 trial brief nor moved for a continuance, but objected at trial to
24 evidence supporting that defense. The court overruled the objection.
25 Neither party introduced any exhibits; the record contains no
26

27 ³ Although it is not in the record provided, we may take
28 judicial notice of the petition and schedules, and do. In re Atwood,
293 B.R. 227, 233 n.9 (9th Cir. BAP 2003).

1 documentation for the original purchase, any loan, mortgage payments,
2 the transfer, or the refinance. The defense called two witnesses and
3 introduced deposition testimony of one of the appellees. Trial
4 Transcript, 18 February 2006 at 5.

5
6 1. Tana Chaleunrath

7 Tana testified that she lives at the Property and that her parents
8 do not work outside the home and have never made mortgage payments,
9 stating "I know my parents didn't because they don't have the money."
10 Id. at 11. Tana takes them to cash their social security checks, which
11 are applied to groceries, clothing and other bills for the seven family
12 members who live at the Property. Id. She conceded that she never
13 actually saw a check or money order for the down payment, but basing her
14 knowledge on "talk amongst the family," she testified that her brother
15 Viengsavanh made the down payment to purchase the Property in 1999
16 because he was employed, and as the oldest child, it was his
17 responsibility to pay for the mortgage. Id. at 11 and 18. After she
18 began working she also helped make the loan payments "because he's been
19 paying all this time." Id. at 7.

20 Regarding the 2003 transfer, Tana testified it was to allow
21 Viengsavanh to refinance and obtain a lower interest rate, and because
22 her father "can't speak English so it was hard for us to communicate
23 with anyone." Id. at 16-17. She also testified that she initially
24 believed when she received the hotel bill (no copy in the excerpts of
25 record) it was covered by the insurance. Id. at 21.

26 The court overruled the trustee's objection that Tana lacked
27 personal knowledge of who made the payments on the Property, id. at 6-7,
28

1 and also overruled his motion to strike her prior testimony on grounds
2 she lacked personal knowledge about the down payment. Id. at 13.

3
4 2. Viengsavanh Chaleunrath

5 Viengsavanh testified that he made the down payment for the
6 purchase of the Property with some financial help from another brother,
7 Nino, who lived out of state, and that the reason title was jointly in
8 his parents' name was because "I needed his [presumably debtor's] income
9 to get the loan." Id. at 22-23. He made the down payment of
10 approximately \$3000-\$4000, the loan payments (with some assistance from
11 Tana), and the homeowner's insurance premiums. Id. Although he has the
12 check stubs showing his payments, they were not introduced into
13 evidence. Id. at 27. In 2003, Viengsavanh asked his parents to
14 transfer title to him so he could refinance, obtain a lower interest
15 rate, and reduce the loan period to 15 years. Id. at 23.

16
17 3. Viengdavanh Chaleunrath Deposition

18 The defense introduced appellee Viengdavanh's deposition. He
19 testified that another brother, Nino, helped make the down payment on
20 the property, and that Viengsavanh is responsible for making the
21 mortgage payments. He explained that the reason his parents were on
22 title although they didn't own an interest in the Property was that "in
23 our [Laotian] culture we have to take care of our family. My older
24 brother ha[s] to take care of the parents It's when you try to
25 keep your parents' reputation of [sic] the community." Deposition
26 Transcript of Viengdavanh Chaleunrath, at 13-14.

1 E. The harmless error rule applies to review of bankruptcy orders
2 and judgments. Rule 9005, incorporating FRCP 61, provides in part:
3 "The court at every stage of the proceeding must disregard any error or
4 defect in the proceeding which does not affect the substantial rights of
5 the parties." See also 28 U.S.C. § 2111; In re Maximus Computers, Inc.,
6 278 B.R. 189, 194 (9th Cir. BAP 2002). And error may not be predicated
7 upon exclusion or admission of evidence where that evidence makes no
8 difference to the outcome of the case or proceeding. See FRE 103(a); In
9 re Pine Mountain, Ltd., 80 B.R. 171, 173 (9th Cir. BAP 1987).

10 F. We may consider any issue supported by the record and may
11 affirm on any basis supported by the record, even where the issue was
12 not expressly considered by the bankruptcy court. Rule 8013; In re
13 E.R. Fegert, Inc., 887 F.2d 955, 957 (9th Cir. 1989) (citing In re Pizza
14 of Hawaii, Inc., 761 F.2d 1374, 1379 (9th Cir. 1985)).

16 V. DISCUSSION

17 A. Evidentiary Rulings

18 The trustee argues that the bankruptcy court abused its discretion
19 in allowing evidence in support of the resulting trust defense and in
20 permitting Tana to testify regarding the sources of the payments on the
21 Property.

23 1. Affirmative Defense

24 An affirmative defense is that which is "extraneous to the
25 plaintiff's prima facie case, which [denies] the plaintiff's right to
26 recover even if the allegations of the complaint are true." National
27 Lumber, 184 B.R. at 77. The trustee is correct that the claim of
28

1 resulting trust is an affirmative defense which defendants should have
2 pleaded:

3 Although . . . resulting trust is [not] enumerated as an
4 affirmative defense that must be raised in an
5 answer . . . , [it] seem[s] to constitute "an avoidance" of
6 the Trustee's action and therefore qualif[ies] as an
7 affirmative [defense] under [FRCP 8(C)'s] "catch-all" clause.

8 In re Hixon, 387 F.3d 695, 701 (8th Cir. 2004).

9 But it is within the bankruptcy court's discretion to determine
10 whether an affirmative defense is waived if not pleaded. Appellees
11 raised the defense in their trial brief, filed two weeks before trial,
12 so trustee was not taken by surprise. He neither filed a trial brief
13 nor sought to strike the defense before trial, nor asked for a
14 continuance, nor argued that he was prejudiced. Absent a showing of
15 prejudice, an affirmative defense may be raised at summary judgment.
16 See National Lumber, 184 B.R. at 79; Camarillo v. McCarthy, 998 F.2d
17 638, 639 (9th Cir. 1993). We see no reason why the same rule should not
18 pertain in this context. We note also that the trustee did not argue
19 prejudice in his briefs to us, waiving that issue on appeal. In re
20 Sedona Inst., 220 B.R. 74, 76 (9th Cir. BAP 1998).

21 Finally, the same evidence (chain of title, down payment, and
22 mortgage payments) related to the trustee's prima facie case. There was
23 no abuse of discretion in allowing evidence on the defense of resulting
24 trust.

25 2. Tana's Knowledge

26 The trustee also challenges the overruling of his objections to
27 Tana's testimony, arguing she lacks personal knowledge of the family
28 finances. FRE 602 provides in pertinent part:

 A witness may not testify to a matter unless evidence is
introduced sufficient to support a finding that the witness

1 has personal knowledge of the matter. Evidence to prove
2 personal knowledge may, but need not, consist of the witness'
own testimony.

3 The determination of whether a witness has adequate personal knowledge
4 is left to the discretion of the trial court, and

5 [t]estimony should not be excluded for lack of personal
6 knowledge unless no reasonable juror could believe that the
witness had the ability and opportunity to perceive the event
7 that he testifies about.

8 U.S. v. Hickey, 917 F.2d 901, 904-05 (6th Cir. 1990) (citations
9 omitted).

10 That is not the situation here. Tana had the ability and
11 opportunity to gain knowledge about the Property and the family's
12 finances from her own involvement in the family's affairs. She was a
13 participating member of the family, lived at the Property with her
14 parents at all relevant times, was familiar with her parents' financial
15 affairs, indeed helped them handle their finances, and she shared in
16 family expenses.

17 Admitting Tana's testimony was not an abuse of discretion. Even if
18 it were, it would be harmless error: the remaining evidence was
19 sufficient to support the judgment.

20

21 **B. Merits**

22 1. Resulting Trust?

23 Property held in trust for others is excluded from property of the
24 estate. § 541(a)(1); Torrez, 63 B.R. at 753-54. Appellees' contention
25 is that debtor (and his wife) possessed only a legal, and never an
26 equitable, interest in the Property, and that under the doctrine of
27 resulting trust, Viengsavanh was the equitable owner. Thus, the 2003
28 conveyance was only of bare legal title, not a transfer of value.

1 State law, here California, determines whether a valid trust
2 exists: "a resulting trust is implied by operation of law whenever a
3 party pays the purchase price for a parcel of land and places the title
4 to that land in the name of another." Id. at 754.

5 Ordinarily a resulting trust arises in favor of the payor of the
6 purchase price of property, or a part thereof, when title is taken in
7 the name of another. The trust arises from the natural presumption that
8 it was the intention that the ostensible purchaser should acquire and
9 hold the property for the one who paid for it. Lloyds Bank California
10 v. Wells Fargo Bank, 187 Cal. App. 3d 1038, 1043, 232 Cal. Rptr. 339
11 (1986). To establish a resulting trust the party claiming it must
12 assert "clearly, convincingly and unambiguously the precise amount or
13 proportion of the consideration [paid]." Id. at 1044.

14 The evidence at trial lacked detail of the dollar amounts of the
15 various payments, and was devoid of corroborating documentation or
16 tracing of the down payment or the payments servicing the loan. But the
17 trustee did not challenge the conclusion that although title changed in
18 2003, the source of the payments on the Property did not--debtor paid
19 nothing of the down payment, nor did he make or contribute to a single
20 monthly payment.

21 Although the evidence is skimpy, in the absence of anything
22 contradictory, it is clear, cogent, and unambiguous: debtor never paid
23 anything for or on the Property. The lack of precise amounts is of no
24 moment, as we are not faced with an allocation issue. Although there
25 was no explanation why the insurance was in debtor's name, the payment
26 evidence was uncontroverted. The presumption of a resulting trust was
27 not rebutted. Debtor had only bare legal title to, and no economic
28 interest in, the Property.

1 2. Avoidable Transfer?

2 Section 544(b)(1) permits trustees to "avoid any transfer of an
3 interest of the debtor in property or any obligation incurred by the
4 debtor that is voidable under applicable law." This includes transfers
5 voidable under CCC § 3439.04, California's fraudulent transfer law.
6 Decker v. Advantage Fund, Ltd., 362 F.3d 593, 596 (9th Cir. 2004).

7 CCC § 3439.04 provides in part:

8 (a) A transfer made or obligation incurred by a debtor is
9 fraudulent as to a creditor, whether the creditor's claim
10 arose before or after the transfer was made or the obligation
11 was incurred, if the debtor made the transfer or incurred the
12 obligation as follows:

11 (1) With actual intent to hinder, delay, or defraud
12 any creditor of the debtor.

13 (2) Without receiving a reasonably equivalent value
14 in exchange for the transfer or obligation, and the
15 debtor either:

15 (A) Was engaged or was about to engage in
16 a business or a transaction for which the
17 remaining assets of the debtor were
18 unreasonably small in relation to the
19 business or transaction.

18 (B) Intended to incur, or believed or
19 reasonably should have believed that he
20 or she would incur, debts beyond his or
21 her ability to pay as they became due.

20 (b) In determining actual intent under paragraph (1) of
21 subdivision (a), consideration may be given, among other
22 factors, to any or all of the following:

22 (1) Whether the transfer or obligation was to an insider.

23 (2) Whether the debtor retained possession or
24 control of the property transferred after the transfer.

24 (3) Whether the transfer or obligation was
25 disclosed or concealed.

26 (4) Whether before the transfer was made or
27 obligation was incurred, the debtor had been sued
28 or threatened with suit.

27 (5) Whether the transfer was of substantially all
28 the debtor's assets.

1 (6) Whether the debtor absconded.

2 (7) Whether the debtor removed or concealed assets.

3 (8) Whether the value of the consideration received
4 by the debtor was reasonably equivalent to the
5 value of the asset transferred or the amount of the
6 obligation incurred.

7 (9) Whether the debtor was insolvent or became
8 insolvent shortly after the transfer was made or
9 the obligation was incurred.

10 (10) Whether the transfer occurred shortly before
11 or shortly after a substantial debt was incurred.

12 (11) Whether the debtor transferred the essential
13 assets of the business to a lienholder who
14 transferred the assets to an insider of the debtor.

15 Fraudulent intent is a question of fact, and "proof often consists
16 of inferences from the circumstances surrounding the transfer." Filip
17 v. Bucurenciu, 129 Cal. App. 4th 825, 834, 28 Cal. Rptr. 3d 884, 890
18 (2005). The appellate court must "accept any reasonable interpretation
19 of the evidence which supports the trial court's decision." Id. at 833,
20 28 Cal. Rptr. 3d at 889.

21 The trustee introduced no evidence of the debtor's history,
22 finances, or when debtor received notice of the debt to CMI or learned
23 that it would not be covered by his insurance, etc., or of the terms of
24 the transfer and refinancing. Neither proof of claim (both of which
25 trustee filed under Rule 3004) attached any supporting documentation or
26 even indicated a date on which those claims arose.

27 Some of the factors which CCC § 3439.04(b) sets forth as indicating
28 fraudulent intent are present. On the stipulated facts, there was a
29 transfer to a family member (subparagraph (1)), of debtor's only
30 significant asset (5), without consideration (8), apparently taking
31 place after the obligation to CMI was incurred (10), but Debtor retained
32 possession (2).

1 The trustee argues concealment, subparagraph (b)(3), but the
2 Statement of Financial Affairs, question 10, requires disclosure of
3 property transferred within one year before the petition date. As the
4 transfer in question occurred approximately 18 months prepetition, and
5 Debtor did disclose the transfer at the § 341 meeting, it is unclear
6 which disclosure requirement trustee alleges was breached.

7 But without the transcript of the § 341 meeting (and none is in the
8 record), it is impossible to review the sufficiency (or not) of
9 disclosure, and there is no basis to find any "concealment" under
10 (b)(3). Where something is omitted from the excerpts which it is
11 appellant's burden to provide, Rule 8009, In re Kritt, 190 B.R. 382, 387
12 (9th Cir. BAP 1995), we are entitled to presume that appellant does not
13 regard the missing item, here the § 341 meeting transcript, as helpful
14 to the appeal. In re Gionis, 170 B.R. 675, 680-81 (9th Cir. BAP 1994),
15 aff'd, 92 F.3d 1192 (9th Cir. 1996) (table); In re McCarthy, 230 B.R.
16 414, 416-417 (9th Cir. BAP 1999).

17 Although debtor retained possession of the Property, that is
18 unremarkable – he is a retiree living on Social Security with his wife
19 and family, and the transfer was within the family in a family-oriented
20 culture. The only explanation before the court, that the Property was
21 held in debtor's name as a formality, and that the transfer to the
22 appellees was necessary for refinancing, is plausible. There was no
23 contrary evidence. The trustee failed to establish a nexus between the
24 transfer and debtor's filing a bankruptcy petition to discharge the CMI
25 obligation 18 months later.

26 The statutory factors do not create a mathematical formula; no
27 minimum number of factors must be present. Filip, 129 Cal. App. 4th at
28 834, 28 Cal. Rptr. 3d at 890. The evidence does not clearly show an

